



# 天然火山

气泡水 / 苏打水 NATURAL VOLCANO  
CARBONATED WATER / SODA WATER

**地球珍贵之水 呵护人类健康**

The precious water of the earth Takes care of human health

**沈阳远大企业集团**  
SHENYANG YUANDA ENTERPRISE GROUP



**真实做事 诚实待人 深明事理 知行合一 洁身自爱**

TO DO THINGS HONESTLY • TO TREAT PEOPLE SINCERELY • TO UNDERSTAND CAUSES AND RESULTS  
TO UNIFY THEORY AND PRACTICE • TO TREASURE ONESELF'S INTEGRITY AND PURITY





# 天然火山

## 气泡水 / 苏打水

### NATURAL VOLCANO

CARBONATED WATER / SODA WATER

历经31年，沈阳远大集团在聚焦核心业务、巩固和发展其在传统领域地位的前提下，通过培育和发展新质生产力，以新项目、新产品进行多元化发展。2024年集团在民生大健康领域中开辟了新的赛道，公司的自有产品——火山天然含气矿泉水、火山天然苏打水正式亮相，产品定位纯天然、健康、高端饮品。

After 31 years, Shenyang Yuanda Group has focused on consolidating and developing its position in traditional fields while focusing on core business. Through cultivating and developing new quality productivity, it has diversified its development with new projects and products. In 2024, the group has opened up a new track in the field of people's livelihood and health. The company's own products, Volcano Natural Natural Carbonated Water Water and Volcano Natural Soda Water, have officially debuted, positioning themselves as pure natural, healthy, and high-end beverages.

## 产品特点

### 01 珍惜水源地

水源地来自世界著名三大冷泉之一，地理坐标北纬47度，是神明遗留在人间最后的圣水。由数十万年前火山喷发形成的强大全磁环境造就了独一无二的地下水资源，是天然含气的铁硅质、镁钙型重碳酸低温冷矿泉水。水源开采层距地面500米，恒定温度在2~4℃，水质纯净，属自然生态环境保护区域，宜饮健康、宜浴疗疾，在中国享有“药泉”和“圣水”的美誉。

### 02 富含矿物质

远大火山泉含有30多种对人体有益的矿物质和微量元素，如铁、硅、锶、溴、碘、锌、钴、钙、镁、钾、硼、硒、铬、钡等，其含量与人体需求比例相当，这些微量元素对人体的生理机能具有有益的调节作用。

### 03 口感独特

是罕见的天然高级矿泉水组合，口感独特，人工无法复制。如重碳酸型泉水具有矿化口感，饮之激爽提神；偏硅酸型泉水口感甜润、轻柔舒适。

## PRODUCT FEATURES

### Cherish the water source

The water source comes from one of the three famous cold springs in the world, with a geographical coordinate of 47 degrees north latitude, which is the last holy water left by the gods in the world. The powerful all-magnetic environment formed by the volcanic eruption hundreds of thousands of years ago has created a unique groundwater resource, which is natural gas-containing iron silica, magnesium-calcium-type bicarbonate low-temperature cold mineral water. The water source mining layer is 500 meters above the ground, and the constant temperature is 2 to 4 °C. The water quality is pure. It is a natural ecological environment protection area. It is suitable for drinking health and bathing to treat diseases. It enjoys the reputation of "medicine spring" and "holy water" in China.

### Rich in minerals

Yuanda Volcano Spring contains more than 30 minerals and trace elements that are beneficial to the human body, such as iron, silicon, strontium, bromine, iodine, zinc, cobalt, calcium, magnesium, potassium, boron, selenium, chromium, barium, etc. Its content is comparable to the proportion of human needs. These trace elements have a beneficial regulatory effect on the physiological function of the human body.

### Unique taste

It is a rare combination of natural high-grade mineral water, with a unique taste that cannot be copied manually. For example, bicarbonate spring water has a mineralized taste, which is refreshing to drink; semi-silicic spring water tastes sweet, soft and comfortable.







## PRODUCT LINE

### 产品系列

#### 远大火山天然气泡水

##### 口味特点

天然丰富的气泡，清爽的刺激感，气泡在口腔中层层炸裂，清新有活力。

##### 规格与包装

瓶装容量248ml，玻璃瓶包装、高端格调。

#### Yuanda Volcano Natural Gas Soaked in Water

##### Taste Characteristics

natural and rich bubbles, refreshing and stimulating, bubbles burst in the middle layer of the mouth, fresh and energetic.

##### Specifications and Packaging

Bottle capacity 248ml, glass bottle packaging, more environmentally friendly.





## 健康益处

- 1、促进消化：碳酸气体进入胃部后会产生膨胀，增强胃肠蠕动。气泡水中的碳酸气体可以提高食物纤维的吸附能力，使原本会被肠胃吸收的脂肪与糖类被食物纤维所吸附，从而减少人体对脂肪和糖类的吸收，有助于控制体重。
- 2、缓解疲劳：天然气泡水能够帮助人体更快地消除运动后产生的疲劳物质，缓解肌肉酸痛和疲劳感，让人恢复精力。
- 3、补充健康微量元素：天然气泡水含有多种有益矿物质，如钾、钠、钙、镁等。适量饮用天然气泡水可以补充身体所需的矿物质，有益人的新陈代谢；气泡能够减少口腔中的细菌滋生，预防龋齿和口腔炎症。
- 4、抗氧化作用：天然气泡水所含的抗氧化物质能够帮助清除体内自由基，有助于维持皮肤的弹性和紧致度，使得肌肤呈现出更健康的状态，起到美体养颜的作用。

## Health Benefits

1. Promote digestion: Carbonic acid gas will cause expansion after entering the stomach, which will enhance gastrointestinal peristalsis. Carbonic acid in sparkling water can improve the adsorption capacity of dietary fiber, so that the fat and sugar that would originally be absorbed by the stomach are adsorbed by dietary fiber, thus reducing the body's absorption of fat and sugar, which is conducive to weight control.
2. Relieve fatigue: Natural carbonated water can help the human body eliminate the fatigue substances generated after exercise faster, relieve muscle soreness and fatigue, and restore people's energy.
3. Supplement healthy trace elements: Natural carbonated water contains a variety of beneficial minerals, such as potassium, sodium, calcium, magnesium, etc. Drinking an appropriate amount of natural gas soaked in water can supplement the minerals needed by the body and benefit human metabolism; bubbles can reduce the growth of bacteria in the mouth and prevent tooth decay and oral inflammation.
4. Antioxidant effect: The antioxidant substances contained in natural carbonated water can help remove free radicals in the body, help maintain the elasticity and firmness of the skin, make the skin appear in a healthier state, and play a role in beauty and skin care.



## PRODUCT LINE

### 产品系列

## 远大火山天然苏打水

### 口味特点

有微甜的味道，口感更顺滑、轻软，缓解口渴的同时给人一种舒适的感觉。

### 规格与包装

瓶装容量388ml，采用环保塑料瓶包装。

## Natural soda of Yuanda Volcano

### Taste introduction

It has a slightly sweet taste, and the taste is smoother and softer, which relieves thirst and gives people a comfortable feeling.

### Specifications and Packaging

Bottle capacity 388ml, packed in degradable plastic bottles.





## 健康益处

- 1、天然弱碱性，有益健康：pH值 $8.0 \pm 0.5$ ，属于天然弱碱性泉水，有助于调节体内酸碱平衡、改善肠胃健康、消化不良和便秘等症状；富含硼、锌、硒、铬等离子矿物和微量元素，长期饮用可增强机体免疫力，维护您的健康。
- 2、小分子团易吸收，美容养颜：天然苏打水其特有的小分子团结构更易被人体细胞吸收，可有效预防皮肤老化，补水养颜。是世界公认的“长寿水”“养颜水”。
- 3、口感微甜且顺滑轻软：天然苏打水有微甜的味道，与普通的纯净水或矿泉水相比，天然苏打水喝起来口感更顺滑、轻软，缓解口渴的同时给人一种舒适的感觉。

## Health Benefits

1. Natural weak alkalinity, beneficial to health: pH  $8.0 \pm 0.5$ , which is a natural weakly alkaline spring water, which helps to regulate the acid-base balance in the body, improve gastrointestinal health, indigestion and constipation and other symptoms; rich in boron, zinc, selenium, chromium plasma minerals and trace elements, long-term drinking can enhance the body's immunity and maintain your health.
2. Small molecule clusters are easily absorbed, providing beauty and skincare benefits: The unique small molecular cluster structure of natural soda is easier to be absorbed by human cells, which can effectively prevent skin aging and replenish water and nourish the skin. It is the world recognized "longevity water" and "beauty water".
3. Slightly sweet and smooth in taste, light and soft: Natural soda has a slightly sweet taste. Compared with ordinary pure water or mineral water, natural soda tastes smoother and softer, which relieves thirst and gives people a comfortable feeling.



远大31年·做精做强



# DRINKING SCENARIOS PAIRING SUGGESTIONS

## 饮用场景与搭配建议

### 饮用场景

日常饮用：下午茶时、运动后等，早起空腹饮用天然弱碱性苏打水，可起到中和胃酸，让您的肠胃更舒服。

佐餐搭配：与西餐、中餐、甜品等的搭配，可以提升食物的口感和风味，帮助消化。

社交场合：聚会、派对、外宾接待及供政府人士、高端客户群体享用。其品质卓越，水源纯净天然，清爽口感搭配细腻气泡，尽显优雅格调。

### Drinking Scene

#### Daily drinking

During afternoon tea, after exercise, etc.

#### Meal matching

Matching with Western food, Chinese food, desserts, etc. can improve the taste and flavor of food and help digestion.

#### Social occasions

Gatherings, parties, reception of foreign guests, and for government officials and high-end customer groups to enjoy. Its quality is excellent, the water source is pure and natural, the refreshing taste is matched with delicate bubbles, showing an elegant style.

### 搭配建议

水果搭配：如柠檬、草莓、蓝莓等，可以将水果切成片或块，放入气泡水中，增加口感和营养。

草本植物搭配：如薄荷、罗勒、迷迭香等，可以将草本植物放入气泡水中，增加香气和风味。

调味料搭配：如蜂蜜、柠檬汁、姜汁等，可以根据个人口味加入适量的调味料，调整气泡水的甜度和酸度。

### Matching Suggestions

#### Fruit pairing

For example, lemon, strawberry, blueberry, etc., you can cut the fruit into slices or pieces and put them in sparkling water to increase taste and nutrition.

#### Herbal plant pairing

Mint, basil, rosemary, etc. Herbal plants can be added to sparkling water to enhance aroma and flavor.

#### Seasoning pairing

Such as honey, lemon juice, ginger juice, etc., you can add an appropriate amount of seasoning according to personal taste to adjust the sweetness and acidity of the sparkling water.



# 沈阳远大企业集团

Shenyang Yuanda Enterprise Group



## 沈阳远大企业集团

Shenyang Yuanda Enterprise Group

沈阳远大企业集团成立于1993年1月，下设两大产业集团：沈阳远大铝业工程有限公司、沈阳远大智能工业集团；三个新业务板块：远大环保工程有限公司、远大电力电子科技有限公司、远大轨道交通公司。

●沈阳远大铝业工程有限公司，2010年港交所上市（HK2789）。1999年，开启国际化征程，至今已成为**全球建筑幕墙行业领袖·幕墙品牌领导者**，业务遍及世界**55个国家和地区**，连续十三年入选ENR“**全球最大250家国际承包商**”，是全球唯一入选幕墙企业。

●沈阳远大智能工业集团，2012年深交所上市（002689.SZ）。远大博林特电梯是**中国自主电梯品牌领导者，中国自主品牌出口第一**，在**106个国家**建立了品牌营销网络，出口140多个国家和地区，成为中国电梯民族品牌的骄傲。

●新业务板块是远大集团的新增长点。远大环境工程有限公司是**国内烟气治理领域领军企业**，沈阳远大电力电子科技有限公司是**国内唯一的核主泵变频器供应商**，沈阳远大轨道交通公司是**国内轨道交通设备全链条解决方案供应商**。

Shenyang Yuanda Enterprise Group was established in January 1993, with two major industrial groups: Shenyang Yuanda Aluminum Engineering Co., Ltd. and Shenyang Yuanda Intelligent Industrial Group; Three new business segments: Yuanda Environmental Protection Engineering Co., Ltd., Yuanda Power Electronics Technology Co., Ltd., and Yuanda Rail Transit Company.

Shenyang Yuanda Aluminum Engineering Co., Ltd. was listed on the Hong Kong Stock Exchange in 2010 (HK2789). In 1999, we embarked on an internationalization journey and have since become a global leader in the building curtain wall industry and curtain wall brand. Our business covers 55 countries and regions around the world, and we have been selected as one of ENR's "Top 250 International Contractors" for thirteen consecutive years, making us the only curtain wall enterprise in the world to be selected.

Shenyang Yuanda Intelligent Industry Group, listed on the Shenzhen Stock Exchange in 2012 (002689. SZ). Yuanda Bolite Elevator is a leader in China's independent elevator brand, ranking first in China's independent brand exports. It has established a brand marketing network in 106 countries and exported to more than 140 countries and regions, becoming a pride of China's national elevator brand.

The new business sector is a new growth point for Yuanda Group. Yuanda Environmental Engineering Co., Ltd. is a leading enterprise in the field of flue gas treatment in China. Shenyang Yuanda Power Electronic Technology Co., Ltd. is the only supplier of nuclear main pump frequency converters in China. Shenyang Yuanda Rail Transit Company is a domestic supplier of full chain solutions for rail transit equipment.



中国企业500强

中国制造业500强

鲁班奖100项

(国内幕墙企业获奖总数第一)

白玉兰奖88项

(国内幕墙企业获奖总数第一)

ENR全球工程设计企业225强

(唯一入选中国幕墙企业)

ENR全球国际承包商250强

(唯一入选中国幕墙企业)

中国对外承包商会工程企业房屋建筑业务20强

(唯一入选国内幕墙企业)

One of China's top 500 enterprises

One of the top 500 manufacturing enterprises in China

100 Luban Prizes

88 Magnolia Awards

ENR Top 225 design firms

ENR Top 250 international contractors

Top 20 of China International Building Construction Contractors





# 全球代理招募

GLOBAL AGENCY RECRUITMENT



沈阳远大企业集团

SHENYANG YUANDA ENTERPRISE GROUP

TEL / 联系电话

**+86+2425162811**

MAIL: sy\_cnydwater@outlook.com

中国辽宁省沈阳市经济技术开发区十三街20号

No.22,13th Street, Economic & Technological Development Area,Shenyang ,China

[www.cnydvs.com](http://www.cnydvs.com)